



OBMOČNA OBRTNO-PODJETNIŠKA
ZBORNICA ŠKOFJA LOKA

TISKOVINA
Poština plačana pri pošti
4220 Škofja Loka

iNFORMATOR

OOZ Škofja Loka, Spodnji trg 2, 4220 Škofja Loka T 04/50 60 200 F 04/ 50 60 202 W www.ooz-skofjaloka.si E ooz.sk.loka@siol.net

OBVESTILA OBRTNIKOM IN PODJETNIKOM

december, 2015



VABLJENI NA 14. BOŽIČNO - NOVOLETNI KONCERT (petek, 18.12.2015, ob 19.30 uri)

Približuje se nam najbolj čarobni čas leta. V teh viharnih in razgibanih časih, ki so polni sprememb, še toliko bolj potrebujemo trenutke za umiritev, čas, ko le sproščeno uživamo v dobri glasbi in družbi.

Ta čas vam želimo polepšati z našim tradicionalnim **Božično-novoletnim koncertom**, ki bo potekal **v petek, 18. decembra 2015, s pričetkom ob 19.30 uri** v cerkvi Sv. Jurija v Stari Loki.

Tokrat bo na koncertu nastopilo **prvo slovensko pevsko društvo LIRA iz Kamnika z gosti**.

Vsak član (aktiven ali upokojen) ima pravico do dveh brezplačnih vstopnic. Število sedežev je omejeno! Prijave sprejemamo v pisarni naše zbornice na Spodnjem trgu v Škofji Loki ali po telefonu 04 50 60 200 do zasedbe mest.

Vsakdo si zasluži sprostitve in zabave v veseli družbi ter predvsem lepih doživetij, zato vas vabimo, da se koncerta udeležite. Pester in zanimiv program tokratnega božično-novoletnega koncerta vam bo prav gotovo nudil obilo glasbenih užitkov! Pridite, zagotovo vam ne bo žal!

AKTUALNO - DAVČNE BLAGAJNE



Z 2. januarjem 2016 bo potrebno davčno potrditi vsak izdani gotovinski račun, pri čemer se kot gotovina po novi zakonodaji šteje praktično vse, kar ni nakazilo iz enega transakcijskega računa na drugega. Pri manjšem številu izdanih računov lahko uporabite tudi program FURS-a z imenom MINI BLAGAJNA.

MINI BLAGAJNA - BREZPLAČNA APLIKACIJA ZA DAVČNO POTRJEVANJE RAČUNOV

Za izdajanje računov z uporabo Mini blagajne boste morali zavezanci zagotoviti le internetno povezavo s FURS in elektronsko napravo (računalnik ali tablica ter tiskalnik), ki bo to omogočala. Ker tudi v tem primeru veljajo vsa pravila in obveznosti glede uporabe elektronske naprave za izdajo računov, boste zavezanci morali pridobiti namensko digitalno potrdilo (ki je brezplačno), sporočiti FURS podatke o poslovnih prostorih

Zakonodaja

Regresni zahtevek:
Ko ZZS izstavi račun!

Finančne vzpodbude

Finančne obveznosti

2

4

5

7

in izpolnjevati vse druge obveznosti, ki izhajajo iz določb zakona. Boste pa morali zavezanci način izvajanja potrjevanja računov vnaprej določiti z internim aktom in ne boste mogli v istem poslovnem prostoru uporabljati elektronske naprave za izdajo računov in vezane knjige računov.

Preko programa Mini blagajna ali pa neposredno preko svoje programske opreme, morate FURS-u posredovati podatke o poslovnih prostorih, oznaki davčnih blagajn in fizičnih osebah, ki bodo izdajale račune. Vse to morate storiti pred prvo izdajo davčno potrjenega računa.

Izdajanje računov preko Mini blagajne ne bo avtomatizirano v takšni meri, kot je avtomatizirano izdajanje računov preko klasičnih programov za blagajniško poslovanje. Ni npr. predvideno, da bi ta aplikacija omogočala izdelavo šifrantov artiklov, zato bo potrebno posamezne postavke računa vnašati ročno. Aplikacija bo omogočala le izdelavo osnovnih poročil o izdanih računih. Z uporabo Mini blagajne ne boste imeli stroškov.

Pred prvo uporabo Mini blagajne morate obvezno natančno prebrati navodila, ki so v aplikaciji.

Natančnejša navodila o vzpostavitvi davčne blagajne si preberite v novembrskem Informatorju ter v decembrski številki revije Obrtnik.

UPORABA VEZANE KNJIGE IN POTRJEVANJE RAČUNOV

V prehodnem obdobju lahko še vedno izdajamo račune s pomočjo vezane knjige računov, po 1. januarju 2018 pa bomo morali vsi uporabljati elektronske naprave.

Vezane knjige bomo morali, kot do sedaj, pred izdajo **potrditi na FURS-u, nato pa bomo račune pisali na roko.** Od tu naprej pa nas čaka precej birokracije, zato je ta način **primeren le za zelo majhno število računov.**

Vsak posamezni račun bomo morali **naknadno prepisati v FURS-ov spletni sistem Mini blagajna in ga potrditi.** To pomeni, da bomo za to potrebovali elektronsko napravo z dostopom do interneta. Potrebovali bomo tudi **namensko digitalno potrdilo.** Zagrožene kazni so ogromne, zato bo naša skrb, da resnično vsak izdani račun **v roku 10 dni od izdaje** naknadno potrdimo.

Poleg pisanja računov na roke in prepisovanja v FURS-ov sistem bo podatke o računih potrebno še enkrat vnesti tudi v računovodstvu.



IZBOR PONUDNIKA ELEKTRONSKE DAVČNE BLAGAJNE

Vsi, ki ste zavezanci za uporabo davčnih blagajn in v prehodnem obdobju ne nameravate več uporabljati vezane knjige računov, boste morali izbrati tudi ponudnika opreme za

davčno potrjevanje računov oziroma elektronsko davčno blagajno, ki je najprimernejša za vaš posel.

V preteklih dneh smo dobili kar nekaj vprašanj na temo partnerjev Mozaika podjetnih, ki našim članom nudijo ugodnejše pogoje nakupa t.i. davčnih blagajn.

Da vam bi poenostavili iskanje, je OZS na povezavi <http://www.mozaikpodjetnih.si/partnerji> kreirala **posebno kategorijo**, ki vam s pomočjo **iskalnika in vnesene besede DAVČNE** izlušči **aktualno ponudbo partnerjev davčnih blagajn.**

Ker večina ponudnikov davčnih blagajn trenutno nudi še brezplačno uporabo in testiranje funkcionalnosti njihovih rešitev, smo prepričani, da se bo ponudba tudi preko Mozaika še nekoliko spremenila. Prav tako bo OZS dodajala partnerje in bogatila ponudbo ugodnosti za člane OZS tudi v bodoče, zato **dnevno spremljajte ugodnosti** na spletni strani mozaikpodjetnih.si.

ŽE IMATE BLAGAJNO?

Najprej preverite, ali vaš ponudnik programske opreme za blagajno oziroma izdajanje računov pripravlja nadgradnjo programa v skladu z zahtevami Zakona o davčnem potrjevanju računov. Če vaša vzdrževalna pogodba vključuje dopolnitve programa zaradi prilagoditve zakonskim spremembam, z nadgradnjo predvidoma ne boste imeli dodatnih stroškov. Elektronskih naprav vam v tem primeru ni potrebno zamenjati. Ponudnik programske opreme vam mora namestiti nadgradnjo, ki ne bo omogočala izdaje nepotrjenih ali nepravilno potrjenih računov in bo morala evidentirati vse izpise kopij računov.

POTREBUJETE VEZANE KNJIGE RAČUNOV?

Vezane knjige računov lahko kupite pri pooblaščenih prodajalcih, eden od založnikov pa je tudi OZS, zato lahko vezane knjige računov kupite tudi na naši zbornici v Škofji Loki. **Cena je za člane zbornice nižja kot je na trgu, in sicer znaša 4 EUR/knjigo (z DDV), za vse ostale pa 5,49 EUR/knjigo (z DDV).**



ZAKONODAJA

VLADNI PREDLOG NOVELE ZPIZ-2 IN DVOJNI STATUS

Vsi, ki ste upokojeni in še vedno opravljate dejavnost, ne spreglejte napovedane spremembe Zakona o pokojninskem in invalidskem zavarovanju (ZPIZ-2)!!! V decembrski številki revije Obrtnik (priloga Svetovalec) Dušan Bavec, univ. dipl. prav., svetovalec na OZS, **razlaga ključne predloge novele.**

POROČANJE PREKO REK OBRAZCEV S 1.1.2016

FURS je objavil brošuro s primeri, kako bo potrebno po 1.1.2016 poročati preko REK obrazcev.

Vsi tisti delodajalci, ki zaposlujete delavce, boste morali računovodski program za izplačilo plače in vseh ostalih nadomestil, prilagoditi novim zahtevam, ki jih predpisuje FURS v svojih navodilih, ki so objavljena na njihovi spletni strani.

E-VROČANJE DOKUMENTOV FINANČNE UPRAVE RS

Od 2. 1. 2016 dalje bo Finančna uprava RS (FURS) začela pravnim osebam in fizičnim osebam z dejavnostjo izhodne dokumente postopno pošiljati preko portala eDavki. To velja tudi za tiste fizične osebe, ki so prostovoljno vključene v sistem eVročanje. Slednje pomeni, da so (ali še bodo) ti posamezniki vložili pristopnico za elektronsko prejemanje dokumentov. Podjetja in podjetnike še posebej pozivamo, da za namen dodatnega obveščanja o prejemu dokumenta preko portala eDavki sporočijo svoj elektronski naslov. Če so elektronski naslov doslej že sporočili za namene eOpominjanja ali eVročanja, jim ga ponovno ni treba sporočiti.

Dokumente, za katere Finančna uprava še nima vzpostavljenega sistema eVročanja, bodo zavezanci še nadalje prejeli preko pošte v papirni obliki. V mesecu decembru bo javnosti predstavljen natančen seznam dokumentov, ki se bodo že takoj po novem letu vročali zgolj elektronsko.

FURS svetuje zavezancem, da za namen dodatnega obveščanja o prejemu dokumenta preko portala eDavki, čim prej uredijo podatke o prejemnikih elektronske pošte. To je posebej koristno v tistih primerih, ko v imenu zavezanca dostopa do eDavkov zgolj pooblaščenec (npr. računovodski servis), saj zavezanec v teh primerih ne more sam prevzeti dokumenta. Pooblastila lahko preverijo v eDavkih, v meniju profila zavezanca v izbiri »Pooblastila« >> »Vročanje«, kjer je na voljo pregled vlog kot pooblastitelj in kot pooblaščenec.

NE POZABITE! OD 1.1.2016 DALJE BO UREJANJE OBVEZNIH SOCIALNIH ZAVAROVANJ MOŽNO LE ŠE ELEKTRONSKO!

Od 1.1.2016 bodo morali vsi poslovni subjekti, ki so vpisani v Poslovni register Slovenije, obvezna socialna zavarovanja urejati prek sistema e-DEM. Uporabnik potrebuje osebni računalnik z dostopom do interneta in kvalificirano digitalno potrdilo. Portal e-DEM lahko uporablja zakoniti zastopnik poslovnega subjekta ali od njega pooblaščen osebe. **Pooblastilo lahko zakoniti zastopnik elektronsko odda prek portala e-DEM ali pa se pooblastilo odda na točki DEM. Ena od točk DEM na škofjeloškem območju je tudi naša zbornica, kjer vam o tem nudimo vse dodatne informacije!**

DRŽAVNI ZBOR SPREJEL NOVELO ZAKONA O DAVČNEM POSTOPKU

Državni zbor je 19.11.2015 sprejel novelo zakona o davčnem postopku, s katero se za zavezance poenostavljajo postopki pobiranja davkov, davčnemu organu pa daje večjo učinkovitost. Vlada jo je pripravila v okviru ukrepov za odpravo administrativnih ovir in večjo učinkovitost pri pobiranju javnih dajatev.

Zavezanci bodo administrativno razbremenjeni s tem, ko bo smel tudi samostojni podjetnik posameznik in posameznik, ki samostojno opravlja dejavnost, uporabljati le en transakcijski račun. S tem se jim bodo zmanjšali stroški vodenja ločenega plačilnega računa.

Po novem bo lahko davčni organ vse neplačane obveznosti pobotal s preveč plačanimi prispevki, davki in drugimi denarnimi nedavčnimi obveznostmi. S tem se bodo davčnemu zavezancu znižali ali odpravili stroški izvršbe in provizije.

Novela zakona daje davčnemu zavezancu dodatne možnosti za lažje plačilo davčnega dolga. Če je zavezanec vključen v

postopek preventivnega finančnega prestrukturiranja, bo lahko davke odplačal v največ 60 mesečnih obrokih in ne več le v 24. Za zavezance za dohodnino je pomembna novost ta, da bodo po novem vsi prejeli informativni izračun dohodnine. Zdjaj jih namreč finančna uprava ne pošilja vsem, npr. upokojujencem, ki prejema le pokojnino, ali tistim z zelo nizkimi dohodki.

Z novelo zakona naj bi se izboljšala tudi učinkovitost davčne izvršbe. Zato bodo pri davčni izvršbi na premoženje uveljavljene takšne spremembe, da bodo preprečile zlorabe dražiteljev in ponudnikov zarubljenih premoženj, ki se v praksi pogosto poslužujejo načinov, s katerimi lahko za zelo nizke zneske kupijo zarubljene premoženja.

Banke bodo dolžne davčnemu organu posredovati podatke o dolžnikovem depozitu, ta pa se bo odločil, ali bo nadaljeval davčno izvršbo na druga, za davčnega zavezanca manj ugodna in praviloma dražja sredstva izvršbe (premoženje, denarne terjatve, nepremičnine, vrednostne papirje), če vezana sredstva ne zadoščajo za poplačilo davka oz. bi davčna izvršba po sprostitvi teh sredstev že zastarala.

Hkrati je vlada zakon o davčnem postopku uskladila s prenovljenim zakonom o izvršbi in zavarovanju, ki je iz izvršbe izvil nekatere socialne prejemke. Izvršba sicer ne bo začeta, če dolg na posameznega zavezanca ne dosega 25 evrov.

V noveli zakona ostaja določba, po kateri bo mogoče v primeru neuspešne izvršbe neplačane davke nosilca kmetije izterjati tudi od članov kmečkega gospodinjstva.

OBRAČUN PRISPEVKA ZA ZDRAVSTVO IN DRUGIH DAJATEV OD NAGRAD DIJAKOM IN ŠTUDENTOM ZA OBVEZNO PRAKSO *Pojasnila je pripravila Zdenka Bedekovič, strokovna svetovalka pri OZS.*

Skladno z določili 44. člena ZDoh-2 in Uredbe o davčni obravnavi povračil stroškov in drugih dohodkov iz delovnega razmerja se nagrada za obvezno praktično delo dijakov in študentov ne všteva v davčno osnovo dohodka do višine 172 EUR mesečno. Kadar nagrada presega znesek, določen nad »davčno uredbo«, se razlika všteva v davčno osnovo dohodka iz delovnega razmerja, od katerega se obračuna in plača akontacija dohodnine.

Z davčnega vidika se nagrada dijaka in študenta za obvezno prakso obravnava kot dohodek iz delovnega razmerja. Za te zavarovance se plačuje prispevek za zavarovanje za poškodbe pri delu in poklicne bolezni po stopnji 0,30% od povprečne bruto plače v Republiki Sloveniji za mesec oktober predhodnega leta, kar v letu 2015 znaša 4,63 EUR. Od 1. februarja 2014 naprej pa mora izplačevalec dohodka obračunavati dijaku, vajencu ali študentu za obvezno prakso tudi zdravstveni prispevek po 55.a členu ZZVZZ v višini 6,36%. Osnova za prispevke po omenjeni določbi je vsak posamezen prejet dohodek, če ni oproščen dohodnine ali ni drug dohodek na podlagi zakona, ki ureja dohodnino. Znesek zdravstvenega prispevka je treba plačati od vsakega posameznega zneska za obvezno prakso. Torej s prispevkom za zdravstveno zavarovanje po stopnji 6,36% je obremenjen celoten dohodek.

Na podlagi tretjega odstavka 20. člena Zakona o pokojninskem in invalidskem zavarovanju ZPIZ-2 se morajo dijaki in študenti v času opravljanja obvezne prakse zavarovati za invalidnost in smrt, ki je posledica poškodbe pri delu. Višina letnega pavšalnega prispevka za tovrstno zavarovanje znaša 9,54 EUR. **Zavezanec za obračun in plačilo letnega pavšalnega zneska so šole, ki organizirajo oziroma zahtevajo opravljanje obvezne prakse.**

Delodajalec je na dan izplačila nagrade dijaku ali študentu za obvezno prakso dolžan FURS-u predložiti obrazec Obračun davčnih odtegljajev od plačil vajencem dijakom in študentom za obvezno praktično delo – REK-1a.

V skladu s Pravilnikom (Uradni list RS, št. 37/08 s spremembami) mora izplačevalec na zbirnem obrazcu REK-1a v polje 101 Dohodek vpisati znesek izplačanega dohodka oziroma celotne nagrade. V polje 102 Davčna osnova pa izplačevalec vpiše del dohodka iz zaporedne številke 101, ki presega neobdavčen znesek, ki je v skladu z 8. točko prvega odstavka 44. člena ZDoh-2, določen z uredbo vlade. Na individualnem delu REK-1a obrazca se v polju A061 Oznaka osnove za prispevke za socialno varnost izbere oznaka PO4 Drugo in v polje znesek vpiše celoten znesek nagrade.

INFORMATIVNI IZRAČUN DOHODNINE 2015 BODO PREJELI TUDI ŠTUDENTI

Od leta 2008 dalje fizične osebe – zavezanci za plačilo dohodnine – prejmejo od FURS-a odmero dohodnine na dom. Podlaga za informativne izračune dohodnine so podatki, vključeni v uradne evidence, podatki izplačevalcev dohodkov in podatki o vzdrževanih družinskih članih, ki jih FURS-u do 5. februarja posredujejo zavezanci za dohodnino.

Študent, ki je delal preko študentskega servisa, lahko izkoristi tri vrste olajšav – splošno, dodatno splošno in posebno osebno olajšavo. Katere olajšave pa bo lahko izkoristil pa je odvisno od višine zaslužka in tega, ali ga starši uveljavljajo kot vzdrževanega družinskega člana ali ne.

Tako obračunan dohodek nato predstavlja osnovo za obračun dohodnine. Študent bo na dom prejel informativni izračun dohodnine 2015, če njegov dohodek v letošnjem letu presega 2.477,03 evra.

Posebna osebna olajšava znaša 2.477,03 evra za zavezanca, ki se so mlajši od 26 let in imajo status dijaka ali študenta. To olajšavo lahko imenujemo tudi **študentska olajšava**. Ostalo razliko predstavljajo še normirani stroški in prispevki za pokojninsko in invalidsko zavarovanje.

Če študent zasluži več, se mu prizna tudi **splošna olajšava** – za leto 2015 je to 3.302,7 evra. Ta se priznava vsakemu zavezancu pod pogojem, da druga fizična oseba zanj ne uveljavlja dodatnih olajšav za vzdrževanje družinskega člana (olajšava za vzdrževane otroke). Nato pa lahko študent, če ima do 10.866,37 evra skupnih prihodkov uveljavlja tudi **dodatno splošno olajšavo** v višini 3.217,12 evra. Če ima med 10.866,37 evra in 12.570,89 evra prihodkov, lahko izkoristi dodatno splošno olajšavo v višini 1.115,94 evra. Zavezanec, ki

ima več skupnega dohodka kot 12.570,89 evra, pa te olajšave ne more več izkoristiti.

POTNI NALOGI: NEPRAVILNOSTI STANEJO

(avtor: Nina Petrič, Data d.o.o.)

Pri zavezancih, ki redno in sproti izpolnjujejo potne naloge, finančni inšpektorji običajno ne odkrijejo nepravilnosti oziroma je teh manj. Pri zavezancih, ki potnih nalogov ne pišejo sproti ali pa na podlagi navideznih potnih nalogov prirejajo stroške in jih izkoriščajo za druga izplačila, pa potni nalogi ne veljajo za verodostojno knjigovodsko listino.

Kakšne so posledice, če potni nalogi niso izpolnjeni pravilno:

- podjetju se za osebno vozilo ne prizna obračunana amortizacija,
- pravica do uporabe službenega vozila v zasebne namene se šteje kot boniteta,
- družbi se naloži plačilo neplačanih dajatev od osebnih prejemkov,
- uporabnikom službenih vozil v zasebne namene se uvede obnovitev postopka za odmero dohodnine in temu posledično sledi tudi doplačilo dohodnine s strani zavezanca.

kljub temu, da se pisanje potnih nalogov včasih zdi zamudno delo, lahko potni nalog in dokumentacija, povezana z njim, vpliva na obdavčitev zavezanca in podjetja. Če podjetje nima urejenih potnih nalogov in obračunov potnih stroškov, lahko v primeru inšpekcijskega pregleda, **pride do obračuna:**

- dodatnega davka od dohodkov pravnih oseb oziroma davka iz dejavnosti,
- dodatne dohodnine za zavezanca (prekvalifikacija neupravičenega izplačila v drug prejemek iz delovnega razmerja),
- dodatnih prispevkov za socialno varnost,
- kazni za prekršek.

Na FURS-u svetujejo, da se lahko podjetja in zavezanci izognejo težavam in negativnim posledicam zaradi nepravilno izpolnjenih potnih nalogov tako, da:

- potne naloge pišete sproti,
- na potne naloge dosledno vpišete vse potrebne podatke in tudi konkreten namen službene poti,
- v potne naloge vpisujete dejanske kilometre,
- so potni nalogi ustrezno podpisani,
- potnim nalogom prilagate račune, ki ste jih plačali na poti (cestnine, vstopnice za sejme, račune za nočitve, račune za parkirnine, račune za taksiste, ipd.

REGRESNI ZAHTEVEK: KO ZAVOD ZA ZDRAVSTVENO ZAVAROVANJE IZSTAVI RAČUN

Če se bo vaš delavec poškodoval na delovnem mestu, vam lahko Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije (ZZZS) izstavi račun oziroma vam pošlje regresni zahtevek. To pomeni, da bodo od vas, kot delodajalca, zahtevali povrnitev stroškov, ki so nastali z zdravljenjem delavca.

Na ZZZS pojasnjujejo, da je po Zakonu o zdravstvenem varstvu in zdravstvenem zavarovanju njihova pravica in dolžnost, da od tistega, ki je z naklepoma ali iz malomarnost povzročil okvaro zdravja ali smrt zavarovane osebe, zahteva povračilo škode in mu torej izstavi regresni zahtevek: »Z regresnimi zahtevki se izostruje odgovornost in preprečujejo neodgovorna ravnanja, ki ne morejo in ne smejo biti predmet načel solidarnosti v obveznem zdravstvenem zavarovanju (kršenje različnih predpisov, neupoštevanje higienskih oziroma sanitarnih ukrepov, neupoštevanje ukrepov varstva pri delu, kršenje javnega reda in miru ter drugo). Stroški teh dejanj so po našem mnenju lahko zgolj predmet individualne odgovornosti tistega, ki jo je navsezadnje povzročil.«

Eden od razlogov, zaradi katerega vam lahko ZZZS izstavi regresni zahtevek je tudi to, da delavec nima opravljenega izobraževanja iz varstva in zdravja pri delu.

Lani so na ZZS izstavili 410 regresnih zahtevkov v skupni vrednosti 2,6 milijona evrov, izterjali pa so jih za slabega 1,5 milijona evrov. Ker so v številko vključeni vsi primeri regresnih zahtevkov, na ZZS le ocenjujejo, da so jih 70 odstotkov poslali delodajalcem. Nanašali so se na 2,9 odstotka bolniških odsotnosti zaradi poškodb pri delu – teh je bilo skupaj kar 13.990.

Kdaj zdravstvena zavarovalnica pošlje regresni zahtevek?

Da bodo zahtevali vračilo stroškov za zdravstvene storitve, se ZZS odloči, če upravičeno menijo, da je do nesreče pri delu prišlo zaradi opustitve varnostnih ukrepov delodajalca. K zahtevi priložijo zapisnik inšpektorata za delo, morebitne pravnomočne sodbe, izjave prič in račune zdravstvenih ustanov.

Če delodajalec zahtevka ne plača, bo ZZS proti njemu vložila tožbo. »Samo stopnjo krivde, okoliščine, ki so privedle do škodnega dogodka, ugotavlja sodišče, ki lahko tekom samega postopka angažira izvedenca ustrezne stroke (npr. iz varstva pri delu) in z izjavami prič, vpogledom v listine,« pravijo na ZZS. V skladu z novejšo sodno prakso lahko sodišče upošteva tudi morebitno soodgovornost zavarovanca za nastalo škodo v obliki deljene krivde (npr. 70 % proti 30 %).

Delodajalec je, pravijo na ZZS, odgovoren za škodo, ki jo povzroči delavec pri delu ali v zvezi z delom, in za škodo, ki nastane zaradi kršenja predpisov s področja varstva pri delu.

ZZS regresne zahtevke izstavlja največkrat zaradi nezgod pri delu, pa tudi zaradi ugrizov psov, pretefov in zastrupitev s hrano. Nezgode na delovnem mestu se največkrat zgodijo v gradbeništvu, v vojski in policiji, pri proizvodnji kovinskih izdelkov, v zdravstvu in socialnem varstvu, v trgovini ter pri popravilih izdelkov široke uporabe. Največkrat se delavci poškodujejo tako, da padejo iz višine, jih stisne, pridejo v tik z elektriko ali nanje pade predmet.

Na ZZS pravijo, da bi bilo do drugih delodajalcev, ki dosledno in zgledno izvajajo vse ukrepe varnosti in zdravja pri delu nepošteno, če bi bila višina, do katere je mogoče izstaviti regresni zahtevek omejena ali če jih ne bi izstavljal. Škoda povzročena z neustreznim ravnanjem bi v takem primeru bremenila vse plačnike prispevkov.

Upravni odbor OZS za drugačno ureditev regresnih zahtevkov

Naj vas spomnimo, da Obrtno-podjetniška zbornica Slovenije zagovarja stališče, da je potrebno pri noveli ZPIZ-2 (enako tudi pri noveli Zakona o zdravstvenem varstvu in zdravstvenem zavarovanju) pri regresnih zahtevkih izenačiti vse delodajalce.

Regresni zahtevki za vse oblike krivde, razen naklepa, naj se krijejo iz naslova posebnega prispevka za poškodbe pri delu, ki se mesečno plačuje v višini 0,53 odstotka od plače oziroma od zavarovalne osnove. »V številnih evropskih državah zavarovalnice zaščitijo delodajalce, v Sloveniji pa tovrstne zaščite ni. Zato v OZS predlagamo naj se regresni zahtevki za vse oblike, razen naklepa, krijejo iz naslova posebnega prispevka za poškodbe pri delu, ki se mesečno plačuje v višini 0,53 odstotka od plače oziroma od zavarovalne osnove,« poudarja predsednik OZS Branko Meh.

FINANČNE VZPODBUDE

UGODNI KRATKOROČNI KREDITI ZA ČLANE OOO ŠKOFJA LOKA v sodelovanju z NLB d.d. in Gorenjsko banko d.d. Kranj

Območna obrtno-podjetniška zbornica Škofja Loka skupaj z bankami spodbuja razvoj svojih članov. S subvencioniranjem obrestne mere v višini 3% s strani OOO Škofja Loka in dodatnim znižanjem s strani bank, znaša obrestna mera za kreditojemalca le 2,5% oziroma 2,0%. Gre za možnost ugodnega najema kratkoročnega kredita za druge potrebe v gibljivih sredstvih s subvencionirano obrestno mero, ki je namenjen premostitvi likvidnostnih težav pri poslovanju. **Sredstva so na razpolago pri NLB d.d. Ljubljana in Gorenjski banki d.d. Kranj.**

Vrsta naložbe	Kratkoročni kredit 12 mesecev	
Namen naložbe	za gibljiva sredstva	
Znesek kredita	max. 10.000 EUR/leto	
Možnost pridobitve kredita	pogoji bank, plačana članarina OOO Škofja Loka, podpis izjave o članstvu v OOO Škofja Loka do konca leta 2015	
	GORENJSKA BANKA d.d. Kranj	NLB d.d. Ljubljana
1. Obrestna mera	2,50%, letno, nespremenljiva	2,00%, letno, nespremenljiva
2. Zavarovanje	v skladu s politiko banke	v skladu s politiko banke
3. obračunavanje obresti	mesečno, na proporcionalni način, na podlagi 360 dni za leto in za dejanske dneve financiranja	mesečno, na način v skladu z vsakokrat veljavnim sklepom o obrestnih merah Nove LB
4. Datum plačila obresti	mesečno	mesečno
5. Odplačilo glavnice	v skladu z dogovorom s kreditojemalcem (mesečno, kvartalno, polletno)	dvanajst mesečnih obrokov
6. Črpanje kredita	nakazilo na poslovni račun	nakazilo na poslovni račun
7. Nadomestilo za obravnavo zahtevka	100,00 EUR enkratno	50,00 EUR enkratno
8. Vloge sprejema	Gorenjska banka d.d., PE Škofja Loka, Kapucinski trg 7, tel.: 04/ 2084-142	NLB d.d., Koroška cesta 2, Kranj tel.: 04/ 2874-150

Kreditni potencial je omejen in je na razpolago do porabe sredstev. Upošteva se vrstni red prispevka popolnih vlog na banko. Vsi kreditojemalci so dolžni v celotnem obdobju vračila kratkoročnega kredita redno plačevati članarino zbornici tudi v primeru prenehanja opravljanja dejavnosti. Izkoristite ugodnost, ki vam jo nudi stanovska organizacija!

JAVNI RAZPIS KREDITOV IN GARANCIJ V OKVIRU REGIJSKE GARANCIJSKE SCHEME NA GORENJSKEM

V Uradnem listu št. 76/2015 je bil dne 9. 10. 2015 objavljen Javni razpis kreditov in garancij za mikro, mala in srednja podjetja v okviru regijske garancijske sheme v Gorenjski regiji. Celoten razpis s sredstvi, ki so na voljo ter pogoji za pridobitev kredita ali garancije, si lahko preberete na spletni strani BSC Kranj (<http://www.bsc-kranj.si/>)

Predmet razpisa so garancije Regijske garancijske sheme v Gorenjski regiji (RGS GORENJSKA) za bančne kredite, ki jih izvajalec razpisuje v sodelovanju z bankami.

Podatki o ponudbi kreditov v navedbo višine obrestne mere, stroškov v zvezi s kreditom, ročnostjo in s kontaktnimi podatki bank so navedeni v prilogi razpisne dokumentacije - Kreditni pogoji sodelujočih bank v RGS GORENJSKA.

Cilji bodo doseženi z dajanjem garancij na osnovi bančnih kreditov za:

a) začetne investicije v opredmetena in neopredmetena osnovna sredstva, povezane z:

- vzpostavitev nove poslovne enote,
- razširitev zmogljivosti obstoječe poslovne enote,
- diverzifikacijo proizvodnje poslovne enote na proizvode in storitve, ki jih na upravičenem območju prej ni proizvajala ali
- bistveno spremembo proizvodnega procesa v obstoječi poslovni enoti

b) obratna sredstva v povezavi z investicijo.

Razpis je namenjen gospodarskim subjektom, ki delujejo in vlagajo na območju občin statistične regije Gorenjska. Statistična regija obsega naslednje občine: Bled, Bohinj, Cerklje na Gorenjskem, Gorenja vas-Poljane, Gorje, Jesenice, Jezersko, Kranj, Kranjska gora, Naklo, Preddvor, Radovljica, Šenčur, Škofja Loka, Tržič, Železniki, Žiri, Žirovnica.

Skupen garancijski potencial RGS Gorenjska znaša 1.200.000 EUR in je razpisan na podlagi dolgoročne finančne vloge Slovenskega regionalno razvojnega sklada v višini 600.000 EUR in predvidenega multiplikatorja 4.

Več na spletni strani BSC Kranj (<http://www.bsc-kranj.si/>)

UGODNI KREDITI ZA PODJETJA IN DOPOLNILNE DEJAVNOSTI NA KMETIJAH ZA OBČINE ŠKOFJA LOKA, GORENJA VAS – POLJANE, ŽELEZNIKI IN ŽIRI

V okviru Kreditne sheme, v katero svoja finančna sredstva združujejo občine Gorenja vas-Poljane, Škofja Loka, Železniki in Žiri ter Območna obrtno-podjetniška zbornica Škofja Loka, je objavljen razpis, v preko katerega je podjetjem in tistim, ki opravljajo dopolnilno dejavnost na kmetijah, omogočeno ugodno kreditiranje njihove dejavnosti.

Dolgoročni krediti se v okviru razpisa dodeljujejo za obdobje do 10 – ih let, po obrestni meri 6 mesečni EURIBOR + 2,9 % p.a.. Pridobite jih lahko za:

- nakup stavbnega zemljišča in njegovo komunalno opremo,
- nakup, graditev in adaptacijo poslovnih prostorov ter
- nakup opreme in kmetijske mehanizacije.

Posamezen prosilec lahko v koledarskem letu pridobi največ 50.000,00 EUR, pri tem pa je pomembno, da najmanj 30 % celotne investicije podjetje ali dopolnilna dejavnost na kmetiji pridobi iz lastnih virov.

Prav tako so v okviru Kreditne sheme na voljo sredstva za kratkoročne kredite, za financiranje tekočega poslovanja, po obrestni meri 2,5% p.a. fiksno, nominalno ali pa 2,4% p.a. fiksno, nominalno. Dodatne informacije nudi Razvojnica Sora d.o.o., Poljanska c. 2, Škofja Loka, tel. št. 04 50 60 220.

JAVNI RAZPIS ZA SOFINANCIRANJE KADROVSKIH ŠTIPENDIJ DELODAJALCEM

Javni sklad Republike Slovenije za razvoj kadrov in štipendije je 5.11.2015 objavil nov javni razpis za sofinanciranje kadrovskih štipendij delodajalcem za šolsko/študijsko leto 2015/2016 (kot vsako leto). Rok za oddajo vlog je do vključno 31.3.2016 oziroma do porabe sredstev. Na voljo je 3. milijone EUR. Delodajalcem nameravajo sofinancirati 50 odstotkov štipendije, vendar največ do 30 odstotkov minimalne plače, kar pomeni do 237,22 evra. Razpis je v celoti objavljen na spletni strani: <http://www.sklad-kadri.si/>, navajamo pa le nekaj pogojev:

- Štipendijo je potrebno štipendistu izplačati najpozneje do 15. v mesecu za prejšnji mesec. Če jo ne, sklad ne bo mogel izplačati sofinanciranja.
- Pri delodajalcu morajo štipendisti opraviti delovno prakso, ki mora trajati vsaj 160 ur v vsakem šolskem oziroma študijskem letu. To lahko opravijo po kosih, a najpozneje do 31. avgusta oziroma do 30. septembra v posameznem letu.
- Podjetje-štipendist mora imeti plačane vse davke, prispevke in zoper njega ne sme biti uveden postopek prisilne poravnave ali stečaja, če želi biti upravičen do sofinanciranja.
- Podjetje mora štipendiste zaposliti najpozneje v mesecu dni za vsaj eno leto od konca izobraževanja na stopnji, za katero je prejemal sofinanciranje. Odlog zaposlitve ni možen, tudi če želi štipendist šolanje nadaljevati na višji stopnji. Če se pogodba o zaposlitvi sklene z delovnim časom, krajšim od polnega delovnega časa, se obveznost trajanja zaposlitve preračuna na polni delovni čas.
- Štipendira se lahko dijake in študente (ta status imajo v letošnjem šolskem letu), ki niso v delovnem razmerju oziroma ne opravljajo samostojne registrirane dejavnosti, niso vpisani v evidenco brezposelnih oseb pri pristojnem organu in niso poslovodne osebe gospodarske družbe ali direktor zasebnega zavoda ne v Republiki Sloveniji ne v tujini. Ta dijak/študent v šolskem letu 2015/2016 ne ponavlja letnika, nima podaljšanega študentskega statusa oziroma ni vpisan v dodatno študijsko leto po preteku izobraževalnega programa (t.i. absolvent).

SUBVENCIJA ZA ZAPOSLOVANJE MLADIH BREZPOSLENIH IZ VZHODNE SLOVENIJE

Na novem javnem povabilu z naslovom Prvi izziv lahko delodajalci iz vse Slovenije pridobijo subvencijo za zaposlitev v vrednosti 7.250 EUR. Povabilo je odprto do porabe sredstev, najdlje do 30.6.2016.

Subvencijo lahko pridobite za zaposlitev mlajših od 30 let s stalnim prebivališčem v vzhodni Sloveniji, če so bili pred tem najmanj 3 mesece prijavljeni med brezposelnimi, se ne izobražujejo ali usposablajo.

Zaposlitev mora trajati najmanj 15 mesecev neprekinjeno za polni delovni čas in vključuje tudi 3-mesečno poskusno delo. Za zaposlitev s krajšim delovnim časom na podlagi odločbe o invalidnosti se izplača sorazmerno nižja subvencija.

Več o razpisu najdete na spletni strani Zavoda RS za zaposlovanje.

NAPOVED RAZPISOV ZAVODA RS ZA ZAPOSLOVANJE

Decembra naj bi ministrstvo za delo odprlo še en program, in sicer **Usposabljanje na delovnem mestu**. Ta bo namenjen starejšim od 50 let, dolgotrajno brezposelnim in brezposelnim z nizko izobrazbo. Kot pa dodajajo na ministrstvu, bo nekaj denarja v okviru programa namenjenega tudi brezposelnim, starim do 29 let.

Sicer pa bo večina razpisov za zaposlovanje odprta šele prihodnje leto. Že na začetku leta bo objavljen razpis **Spodbujanje zaposlovanja**. Ta bo namenjen brezposelnim, starejšim od 50 let, osebam z nizko izobrazbo, dolgotrajno brezposelnim in drugim morebitnim ranljivim skupinam (osebe v postopku izgubljanja zaposlitve in podobno).

V začetku prihodnjega leta se bodo začeli tudi **programi neformalnega izobraževanja in usposabljanja za poklice**, po katerih povprašujejo delodajalci in ki bodo oblikovani v skladu z njihovimi aktualnimi potrebami. Namenjen bo iskalcem zaposlitve, brezposelnim, še zlasti brezposelnim, starejšim od 50 let, osebam z nizko izobrazbo, dolgotrajno brezposelnim, poseben del pa tudi mladim brezposelnim.

Pri razpisih se napoveduje delitev razpisanega denarja na vzhodno in zahodno kohezijsko regijo. Delitev ni povezana s sedežem delodajalca, ampak **z naslovom stalnega prebivališča brezposelne osebe**. Druga novost pa je, da boste podjetja, če boste želela imeti subvencionirano zaposlitev, prosto delovno mesto morala objaviti pri zavodu. Vseeno pa boste lahko za to delovno mesto predlagala svoje kandidate, za katere veste, da sodijo v ciljno skupino brezposelnih.

ZA MALA PODJETJA KMALU NA VOLJO 180 MILIJONOV EVROV

Slovenski podjetniški sklad bo lahko po uspešni kandidaturi za sredstva iz evropskega programa COSME povišal razpisane kvote za približno 25 odstotkov, zato bo v naslednjih treh letih razpisal 180 milijonov evrov garancij za zavarovanje bančnih kreditov, ki jih bo lahko koristilo okvirno 1100 malih in srednjih podjetij.

Prvi razpisi takšne garancijske sheme se bodo začeli v začetku prihodnjega leta, ko bo podjetniški sklad ponudil 90 milijonov evrov garancij za zavarovanje bančnih kreditov. Ti bodo namenjeni financiranju novih investicij, razvojnih projektov in/ali obratnih sredstev. Izdana garancija za zavarovanje bančnih kreditov, ki jih mikro, mala in srednja podjetja najemajo pri eni od sodelujočih bank, pomeni lažji, hitrejši in cenejši dostop do kreditov, kar se bo še posebej izkazalo pri nižjih zahtevah po dodatnem zavarovanju kreditov, ki bremeni podjetnika.

FINANČNE IN DAVČNE OBVEZNOSTI

ČLANARINA ZA OZS IN OZŠ ŠKOFJA LOKA

V mesecu maju 2015 je OZS začela s **pošiljanjem mesečnih računov za članarino skupaj z revijo Obrtnik podjetnik**. Zaradi narave dela in postopkov priprave in izdaje revije, je časovna dinamika prilagojena datumom izida revije. Na računu za članarino za tekoči mesec je spodaj naveden tudi vaš morebitni dolg. V kolikor ugotovite, da v evidenci nimate vseh računov, prosimo, da nas pokličete in ponovno vam jih bomo poslali.

NAJNIŽJA OSNOVA ZA OBRAČUN PRISPEVKOV ZA SOCIALNO VARNOST ZA OSEBE V DELOVNEM RAZMERJU: Od leta 2015 dalje so najnižje osnove za plačilo prispevkov za zavarovance iz delovnega razmerja vezane na znesek zadnje znane povprečne letne plače v RS, preračunane na mesec. **Za izplačila od 1.3. dalje se za izračun minimalne osnove za zavarovance iz delovnega razmerja uporablja znesek povprečne plače preteklega leta.** Najnižja osnova za obračun prispevkov za socialno varnost za osebe v delovnem razmerju, za izplačila **od 1.3.2015 dalje**, znaša **800,93 EUR** (52 % povprečne letne plače zaposlenih v RS, preračunana na mesec, ki za leto 2014 znaša 1.540,25 EUR).

PAVŠALNI PRISPEVKI ZA ZAVEZANCE, KI OPRAVLJAJO DEJAVNOST KOT POSTRANSKI POKLIC:

→ prispevek za pokojninsko in invalidsko zavarovanje: **32,20 EUR**

→ prispevek za zdravstveno zavarovanje: **32,72 EUR**

Prispevki za socialno varnost samozaposlenih-NOVEMBER 2015					
Bruto zavarovalna osnova (BZO) v EUR		Prehodni davčni podračun	Referenca	54 % PP**	3,5 PP***
				831,74	5.390,88
Osnova za prispevke ZZ, če je BZO nižja od 60 % od 1.540,25 EUR*				924,15	
Prisp. zavarovanca za PIZ	15,50%			128,92	835,59
Prisp. delodajalca za PIZ	8,85%			73,61	477,09
Skupaj prispevki za PIZ		SI56 011008882000003	SI19 DŠ-44008	202,53	1.312,68
Prisp. zavarovanca za ZZ	6,36%			58,78	342,86
Prisp. delodajalca za ZZ	6,56%			60,62	353,64
Prisp. za poškodbe pri delu	0,53%			4,90	28,57
Skupaj prispevki za ZZ		SI56 011008883000073	SI19 DŠ-45004	124,30	725,07
Prisp. zavarovanca za starš. var.	0,10%			0,83	5,39
Prisp. delodajalca za starš. var.	0,10%			0,83	5,39
Skupaj prispevki za starš. var.		SI56 011008881000030	SI19 DŠ-43001	1,66	10,78
Prisp. zavarovanca za zaposl.	0,14%			1,16	7,55
Prisp. delodajalca za zaposl.	0,06%			0,50	3,23
Skupaj prispevki za zaposl.		SI56 011008881000030	SI19 DŠ-42005	1,66	10,78
Skupaj drugi prisp.				3,32	21,56
PRISPEVKI SKUPAJ				330,15	2.059,31

Poslovati v Italiji - priročnik za podjetja

Slovensko Deželno Gospodarsko Združenje je s podporo javne agencije SPIRIT Slovenija pripravilo priročnik: Poslovati v Italiji. Priročnik je namenjen podjetjem, ki razmišljajo o ustanovitvi podjetja in poslovanju v Italiji. Objavljen je na spletni strani: http://issuu.com/sdgz-ures/docs/prirocnik_slovenski

Prodaja stanovanjske hiše v Škofji Loki

V Škofji Loki se prodaja starejša hiša z zemljiščem v velikosti cca 1.500 m². Cena je po dogovoru. Dodatne informacije: 04 518 55 42.

IZLOŽBE DOMIŠLIJE: Po dar na škofjeloški Plac!

December – čas, ko se leto izteka in se že po tihem veselimo leta, ki prihaja. Čas, ko naše domove in ulice okrasimo z lučkami, ko nas obiščejo dobri možje, ko najdemo še kakšen razlog več za druženje s tistimi, ki jih imamo radi, in ko nas objame prijetna toplina praznikov.

V mesecu obdarovanja v Škofji Loki svoje moči združujejo Loški muzej, Rokodelski center DUO Škofja Loka (RA Sora), Sokolski dom in Zavod Tri. Svoje izložbe in prostore na »loškem Placu« namenjajo predstavitvi stvaritev umetnikov, rokodelcev, fotografov in drugih loških ustvarjalcev ter jih spreminjajo v prave male pop-up trgovine, v katerih si obiskovalci lahko izberete izvirna in unikatna darila, primerna za praznično obdarovanje.

V Galeriji Ivana Groharja, dislocirani enoti Loškega muzeja, se na skupinski razstavi z umetniškimi deli manjših formatov predstavljajo člani Združenja umetnikov Škofja Loka. V Rokodelskem centru DUO Škofja Loka razstavljajo mojstri rokodelci – kar 23 ustvarjalcev, članov Sekcije DUO pri OOO Škofja Loka, ki predstavljajo vez med bogato rokodelsko preteklostjo in ustvarjalno sedanostjo. Za njihove uporabne rokodelske izdelke sta značilni tradicionalna izdelava in uporaba naravnih materialov, ki pa sta nadgrajeni s podobo in uporabno vrednostjo, pisano na kožo sodobnemu načinu življenja. Predverje Sokolskega doma je namenjeno predstavitvi fotografov iz Škofje Loke. Očarali bodo z mozaikom različnih motivov, nastalih v različnih fotografskih tehnikah. V Zavodu Tri pa se bodo s svojimi izdelki predstavili predvsem ustvarjalci z Loškega, ki jih v ostalih trgovinah (še) ne srečate.

Pokukajte v naše izložbe ter se prepustite svetu ustvarjalnosti in čarobnosti unikatnih izdelkov v štirih prostorih, ki jih poleg skupne ideje povezuje tudi novoletna okrasitev Mateja Bizovičarja.

Skupinska prodajna razstava bo potekala:

Galerija Ivana Groharja, Mestni trg 37 (do 7.1.2016)
Rokodelski center DUO Škofja Loka, Mestni trg 34 (do 3.1.2016)
Sokolski dom Škofja Loka, Mestni trg 15 (do 29.12.2015)
Zavod Tri, Mestni trg 21 (do 26.12.2015)

Prošnja Bolnišnice za ginekologijo in porodništvo Kranj za finančno pomoč

Bolnišnica za ginekologijo in porodništvo Kranj je specializirana bolnišnica za zdravstveno varstvo žensk in novorojenčkov, za specialistično zdravstveno varstvo žensk in novorojenčkov in za zdravstveno varstvo žensk na primarnem nivoju. Stavba bolnišnice je stara in potrebna celovite obnove, zgrajena je bila leta 1965 in v vsej svoji dobi 50 letnega obstoja, še ni bila celostno obnovljena. Zob časa je pustil svoje posledice kljub temu, da so se vsa ta leta prizadevali ohranjati notranjost bolnišnice toplo in prijazno tako za zaposlene kot uporabnike njihovih storitev. Poleg tega v letošnjem letu praznujejo 60-letnico delovanja bolnišnice, zato si izredno želijo, da bi ob tem jubileju obnovili svoje prostore.

Ob tej okrogli obletnici našega delovanja so se odločili, da bodo obnovili porodni blok. Stroškov za obnovo ne bodo zmogli sami, saj s strani plačnika dobivajo vedno bolj omejena sredstva, zato so se odločili, da **vsaj del potrebnih sredstev zberejo s pomočjo donacij**. Vabijo vas, da jim pri tem pomagate.

Svoj prispevek lahko nakažete na naslov: **Bolnišnica za ginekologijo in porodništvo Kranj, TRR: SI56 0110 0603 0277 409, ki je odprt pri UJP Kranj, sklic na številko: 10-2015.**

Za dodatna pojasnila se lahko obrnete na pomočnico direktorice, mag. Mihelo Šifrer (mihela.sifrer@bpgp-kranj.si), tel.: 04 208 28 45 oz. 041 978 909.

Iskreno upajo, da ne boste ostali ravnodušni do njihove prošnje in jim boste prisluhnili, za kar vam bodo prav gotovo najbolj hvaležne pacientke in obiskovalci, med katerimi ste bili oziroma boste morda tudi vi in vaši sorodniki.

Voščilo

Naj bo novo leto obžarjeno z ljubeznijo in prijateljstvom, polno malih presenečenj, presenetljivih radosti, drobnih nepričakovanih daril, ganljivih in čudovitih trenutkov, polnih veselosti, zašepetanih zahval in vsega dobrega.

Srečno 2016 vam želi

OOZ Škofja Loka



OOZ Škofja Loka
Spodnji trg 2
4220 Škofja Loka

T 04/50 60 200
F 04/ 50 60 202
W www.ooz-skofjaloka.si
E ooz.sk.loka@siol.net

Informator izdaja Območna obrtno-podjetniška zbornica Škofja Loka in je namenjen informiranju obrtnikov in podjetnikov v občinah Škofja Loka, Gorenja vas - Poljane, Žiri in Železniki. Brezplačno ga prejmejo člani OOO Škofja Loka.

Omejitev odgovornosti: Informacije so bile pridobljene iz virov, za katere avtorji verjamejo, da so verodostojni, vendar ne zagotavljajo njihove natančnosti in popolnosti. OOO Škofja Loka in avtorji ne prevzemajo nobene odgovornosti za posledice odločitev, ki bi bile sprejete na podlagi mnenj in informacij, podanih v tej publikaciji.

Tisk: Tiskarna Primožič d.o.o., naklada 800 izvodov